Instrukcja obsługi

HOME DELUXE
WIR MACHEN ZUHAUSE

Furtka ogrodowa WPC CALLATOR



Oryginalna instrukcja obsługi

Zaprojektowany w Niemczech

WAŻNE:
ZACHOWAĆ DO WYKORZYSTANIA W PRZYSZŁOŚCI.
PRZECZYTAĆ UWAŻNIE!

Spis treści

1. Informacje ogólne ... 3
1.1. Przegląd produktów ... 3
1.2. Informacje ogólne ... 3
1.3. Informacje dotyczące gwarancji ... 3
2. Informacje dotyczące instrukcji obsługi ... 3
2.1. Dostępność instrukcji obsługi ... 3
2.2. Informacje na temat tłumaczenia ... 4
2.3. Grupy docelowe instrukcji obsługi ... 5
2.4. Objaśnienie symboli ... 5
2.5. Ogólne informacje na temat instrukcji obsługi ... 5
2.6. Użytkowanie zgodne z przeznaczeniem ... 5
2.7. Ogólne instrukcje bezpieczeństwa ... 5
3. Cechy produktu ... 7
3.1. Dane techniczne ... 7
4. Zakres dostawy i instalacji ... 7
4.1. Instrukcje bezpieczeństwa ... 7
4.2. Budowa produktu ... 9
5. Użytkowanie produktu ... 18
5.1. Instrukcje bezpieczeństwa ... 18
5.2. Pierwsze uruchomienie ... 18
5.3. Działanie ... 18
6. Rozwiązywanie problemów ... 18
7. Konserwacja i pielęgnacja ... 19
7.1. Instrukcje bezpieczeństwa ... 19
8. Demontaż ... 19
8.1. Instrukcje bezpieczeństwa ... 19

9. Utylizacja..... 19
9.1. Informacje ogólne..... 19

Szanowny kliencie,

Dziękujemy za wybranie produktu firmy **Home Deluxe GmbH**. Mamy nadzieję, że spodoba Ci się Twoja nowa brama ogrodowa WPC CALLATOR.

Instrukcja obsługi pomoże w instalacji, uruchomieniu, obsłudze i konserwacji produktu. Instrukcję obsługi i instrukcje bezpieczeństwa należy przeczytać uważnie i w całości. Należy przestrzegać tych instrukcji, aby uniknąć niebezpieczeństwa.

1. Informacje ogólne

1.1. Przegląd produktu

Model: Furtka ogrodowa WPC CALLATOR| ID artykułu: 20644 ID wariantu: 49641

1.2. Informacje ogólne

Aby spełnić nasze roszczenia, stale poprawiamy jakość, upraszczamy instalację i obsługę oraz dostosowujemy produkty do wymagań klientów. W związku z tymi zmianami aktualną wersję instrukcji obsługi można znaleźć na naszej stronie internetowej.

Termin "produkt" jest używany w instrukcji obsługi bramy ogrodowej WPC "CALLATOR".

1.3. Gwarancja

Ustawowa odpowiedzialność za wady i prawa gwarancyjne obowiązują od daty zakupu.
Home Deluxe GmbH nie ponosi odpowiedzialności za szkody spowodowane nieprzestrzeganiem instrukcji obsługi. Reklamacje wynikające z niewłaściwego montażu lub użytkowania nie są objęte gwarancją. W przypadku wad produktu prosimy o pisemny kontakt z naszym działem obsługi klienta za pomocą formularza kontaktowego na naszej stronie internetowej, podając nazwę produktu, numer seryjny i zdjęcie tabliczki znamionowej:

Home Deluxe GmbH
Schanzeweg 2
32312 Lübbecke
Lübbecke, Niemcy
Tel: +49 (0)5743 6181-0
www.home-deluxe-gmbh.de

W przypadku dalszych pytań prosimy o kontakt z naszym działem obsługi klienta za pośrednictwem formularza kontaktowego.

2. Informacje na temat instrukcji obsługi

2.1. Dostępność instrukcji obsługi

Instrukcja obsługi jest częścią produktu i powinna być przechowywana w komplecie i w bezpośrednim sąsiedztwie produktu.

2.2. Informacje na temat tłumaczenia

Oryginalna instrukcja obsługi została napisana w języku niemieckim. Każdy inny dostępny język jest tłumaczeniem wersji niemieckiej.

2.3. Grupy docelowe instrukcji użytkowania

Instrukcja użytkowania musi zostać przeczytana i przestrzegana przez każdą osobę zaangażowaną w jedną z poniższych czynności lub zastosowań:

- Rozpakowywanie
- Montaż / instalacja
- Uruchomienie / obsługa
- Konserwacja / testowanie / pielęgnacja
- Rozwiązywanie problemów / naprawa
- Utylizacja

2.4. Objaśnienie symboli

Symbol	Objaśnienie symbolu
	**OSTRZEŻENIE** Ten symbol wskazuje na możliwe zagrożenia, które mogą prowadzić do śmierci lub poważnych obrażeń. Przed wykonaniem odpowiedniego kroku instalacji lub zastosowania należy przeczytać odpowiednią uwagę.
	**INFORMACJA** Ten symbol zawiera ważne informacje i wskazuje na uszkodzenia materiału. Należy ich przestrzegać przed wykonaniem odpowiedniego kroku instalacji lub zastosowania, aby zrozumieć problemy i uniknąć uszkodzeń.
	**Przeczytaj instrukcję obsługi** Ten symbol oznacza, że przed montażem/instalacją i/lub uruchomieniem urządzenia należy uważnie przeczytać instrukcję obsługi.

2.5. Ogólne informacje dotyczące instrukcji obsługi

Niniejsza instrukcja obsługi dotyczy bramy ogrodowej WPC CALLATOR. Zawiera ona ważne informacje dotyczące montażu, obsługi, konserwacji i czyszczenia. Przed użyciem produktu należy dokładnie zapoznać się z instrukcją obsługi, w szczególności z instrukcjami bezpieczeństwa; instrukcję obsługi należy przechowywać w bezpiecznym miejscu. Produkt należy użytkować wyłącznie w sposób opisany w niniejszej instrukcji obsługi, aby zapobiec przypadkowym obrażeniom lub uszkodzeniom. W przypadku przekazania bramy ogrodowej WPC CALLATOR osobom trzecim należy również przekazać niniejszą instrukcję obsługi.

2.6. Przeznaczenie

Produkt jest wysokiej jakości, trwały i przeznaczony lub odpowiedni wyłącznie do użytku w prywatnych gospodarstwach domowych w rozsądnym i zwyczajowym zakresie. Ponadto nasz produkt **nie jest** przeznaczony do użytku komercyjnego. Użytkowanie komercyjne jest dozwolone wyłącznie za pisemną zgodą Home Deluxe GmbH.

Produktu należy używać wyłącznie w sposób opisany w niniejszej instrukcji obsługi. Każde inne użycie jest uważane za niewłaściwe i może skutkować uszkodzeniem mienia lub obrażeniami ciała. Producent nie ponosi odpowiedzialności za szkody spowodowane niewłaściwym lub nieprawidłowym użytkowaniem.

2.7. Ogólne instrukcje bezpieczeństwa

Ogólne ostrzeżenia o zagrożeniach



- Nieprawidłowa obsługa może prowadzić do poważnych obrażeń ciała i szkód materialnych. Z tego powodu montaż, instalacja, uruchomienie, usuwanie usterek, konserwacja i naprawy mogą być wykonywane wyłącznie przez wykwalifikowane osoby.
- Produkt może być użytkowany przez dzieci w wieku od 8 lat i starsze oraz osoby o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych lub nieposiadające doświadczenia i wiedzy, pod warunkiem, że będą one nadzorowane lub zostaną poinstruowane w zakresie użytkowania urządzenia w bezpieczny sposób i zrozumieją związane z tym zagrożenia.
- Produkt należy montować **wyłącznie** wtedy, gdy dostawa jest kompletna i w idealnym stanie.
- Upewnić się, że wszystkie części są nieuszkodzone i prawidłowo zmontowane. W przypadku nieprawidłowego montażu istnieje ryzyko obrażeń. Uszkodzone części mogą mieć wpływ na bezpieczeństwo i działanie.
- Produkt należy montować wyłącznie na bezpiecznej, równej i twardej powierzchni.
- Nie wprowadzać żadnych zmian w produkcie
- Regularnie sprawdzać zamocowanie.

Niebezpieczeństwo dla dzieci



- Dzieci należy trzymać z dala od materiałów opakowaniowych. Istnieje ryzyko uduszenia!
- Trzymać dzieci z dala od produktu.
- Podczas montażu produktu dzieci nie mogą przebywać w miejscu montażu. Zakres dostawy zawiera małe części, które mogą zostać połknięte lub spowodować poważne obrażenia.
- Produkt nie jest zabawką dla dzieci, ścianką wspinaczkową ani sprzętem sportowym.
- Dzieci mogą doznać obrażeń podczas zabawy produktem lub podciągania się na nim
- Należy wyjaśnić dzieciom, jak prawidłowo korzystać z produktu i nigdy nie pozostawiać ich bez nadzoru podczas zabawy.
- Usunąć wszystkie ostre przedmioty, potłuczone szkło lub kamienie z pobliża produktu. Upewnić się, że bawiące się dzieci nie są zagrożone.
- Upewnić się, że małe dzieci nie wkładają żadnych małych części do ust.

Ryzyko obrażeń
Niewłaściwe obchodzenie się z produktem może prowadzić do obrażeń ciała



- Przed każdym użyciem należy sprawdzić produkt pod kątem widocznych uszkodzeń.
- Nie należy wprowadzać żadnych zmian konstrukcyjnych w produkcie. Wszelkie modyfikacje muszą być autoryzowane na piśmie przez producenta i przeprowadzane zgodnie z instrukcjami.
- Jeśli produkt jest uszkodzony, nie wolno go używać. Uszkodzone części należy naprawić lub wymienić na oryginalne części zamienne.
- Należy upewnić się, że produkt jest zamocowany na stałe, aby uniknąć obrażeń.

Ryzyko uszkodzenia



- Niewłaściwe obchodzenie się z produktem może prowadzić do jego uszkodzenia.
- Nie otwierać opakowania ostrymi przedmiotami (np. nożami, nożyczkami itp.), ponieważ może to spowodować uszkodzenie produktu. Zachować ostrożność podczas otwierania.
- Nieostrożne otwarcie opakowania nożem lub innym ostrym przedmiotem może spowodować uszkodzenie produktu. Podczas otwierania należy zachować szczególną ostrożność.
- Nie należy wchodzić na produkt, ponieważ istnieje ryzyko upadku i przewrócenia się.

3. Cechy produktu

3.1. Dane techniczne

Furtka ogrodowa WPC CALLATOR	
Drzwi (wys. x szer.):	180 x 90 cm
Panele	20,3 cm
Materiał paneli	WPC
Materiał ramy	aluminium
Zawias	stal
waga	16,5 kg

4. Zakres dostawy i montażu

W momencie dostawy należy sprawdzić opakowanie pod kątem uszkodzeń zewnętrznych. Ponadto, natychmiast po rozpakowaniu należy sprawdzić, czy zakres dostawy jest kompletny oraz czy produkt i wszystkie komponenty są w idealnym stanie. Produkt należy montować tylko wtedy, gdy zakres dostawy jest kompletny i nieuszkodzony.

4.1. Instrukcje bezpieczeństwa

Należy zapoznać się ze wszystkimi informacjami dotyczącymi zdrowia i bezpieczeństwa.

Ryzyko obrażeń
Nieprawidłowa obsługa podczas montażu może prowadzić do obrażeń



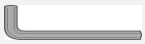
- Produkt zostanie dostarczony w kilku opakowaniach. Należy upewnić się, że opakowania są otwierane od góry. Podczas otwierania opakowań należy zachować szczególną ostrożność, ponieważ znajdują się w nich delikatne części i szkło.
- Natychmiast po rozpakowaniu należy sprawdzić, czy zakres dostawy jest kompletny oraz czy produkt i wszystkie jego części są w idealnym stanie.
- Produkt należy montować **wyłącznie** wtedy, gdy zakres dostawy jest kompletny i w idealnym stanie.
- Produkt należy montować wyłącznie na bezpiecznej, równej i stabilnej powierzchni.
- Należy zawsze przestrzegać wymiarów montażowych i używać dostarczonych materiałów montażowych.
- Błędy obsługi, błędy montażowe lub uszkodzenia spowodowane montażem nie są objęte gwarancją.
- Do montażu produktu wymagane są co najmniej 2 osoby.
- Podczas montażu należy nosić odzież ochronną, taką jak obuwie ochronne i rękawice ochronne.

- **Zwracamy uwagę, że Home Deluxe GmbH nie ponosi żadnych kosztów związanych z montażem lub usługami ręcznymi - takimi jak koszty elektryka lub porównywalne koszty specjalistyczne.**

4.2. Montaż produktu

Produkt jest dostarczany w stanie rozmontowanym i może być zmontowany przy niewielkim wysiłku. Należy dokładnie przestrzegać instrukcji montażu. W przypadku nieprzestrzegania instrukcji nie można zagwarantować działania i bezpieczeństwa produktu.

Wymagane narzędzia

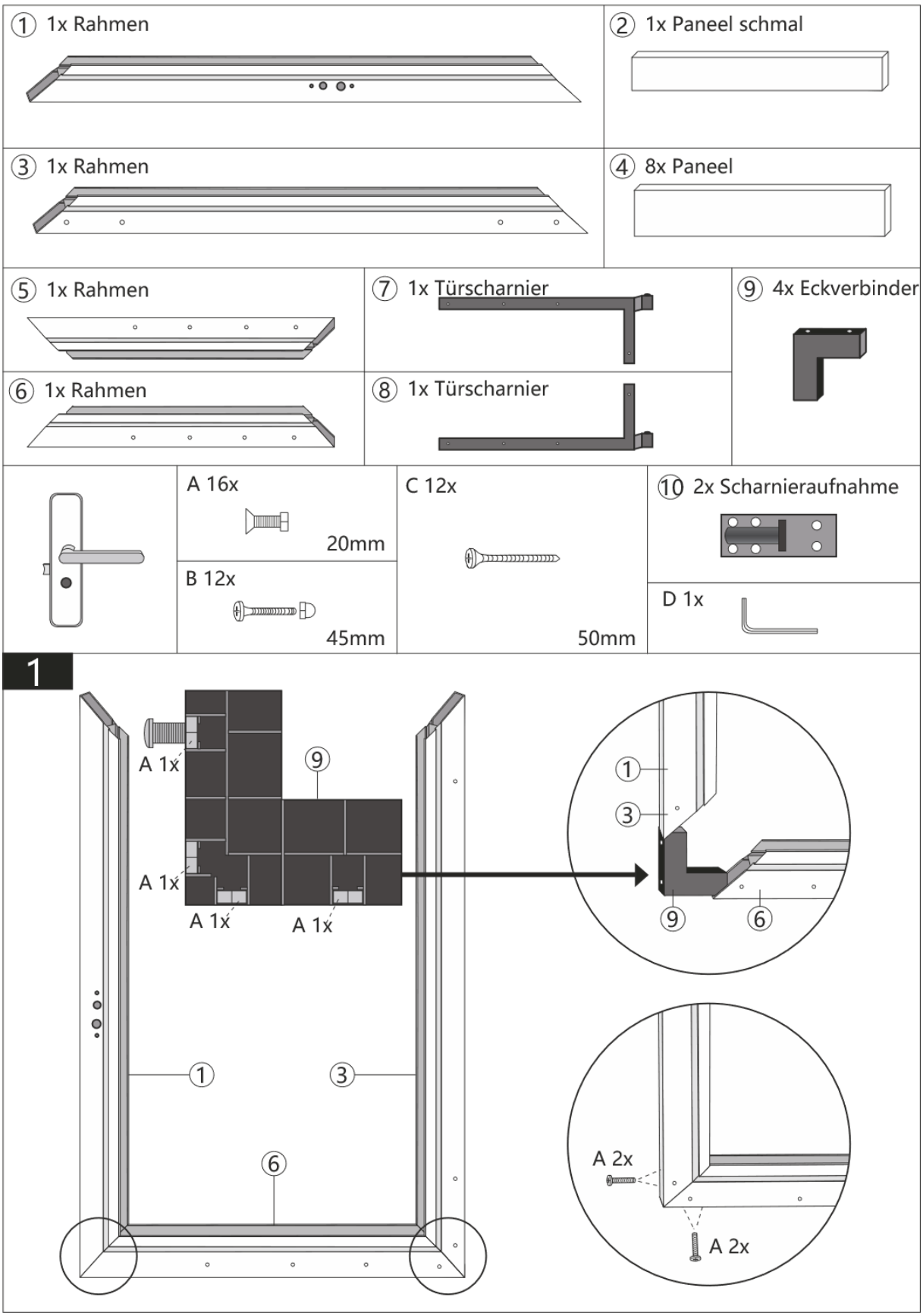
	Wkrętak		Taśma miernicza
	Wiertarka kręta		młotek
	Klucz imbusowy		Nóż do cięcia
	Wiertarka		Drabina
	Poziomica		Ołówek

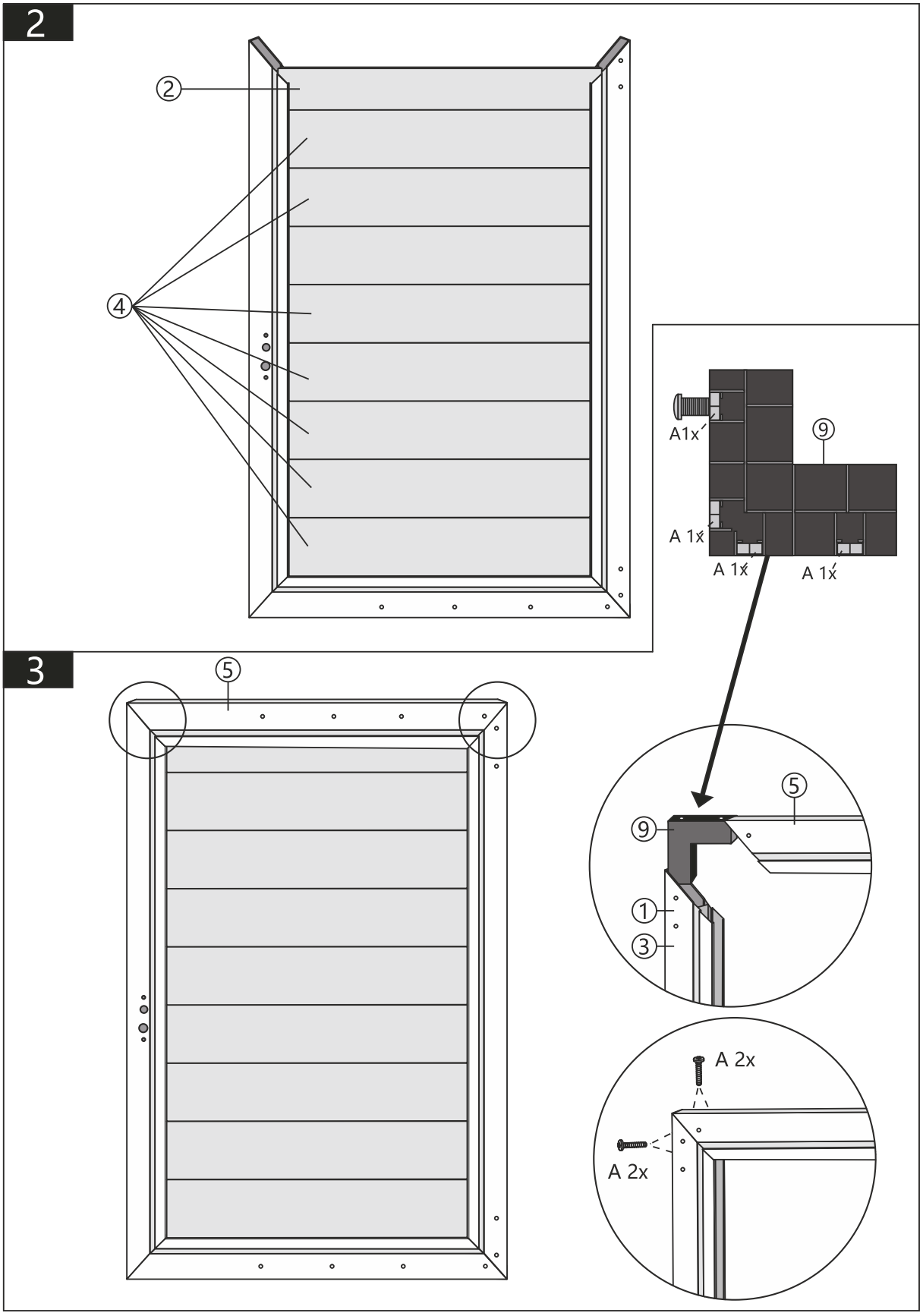


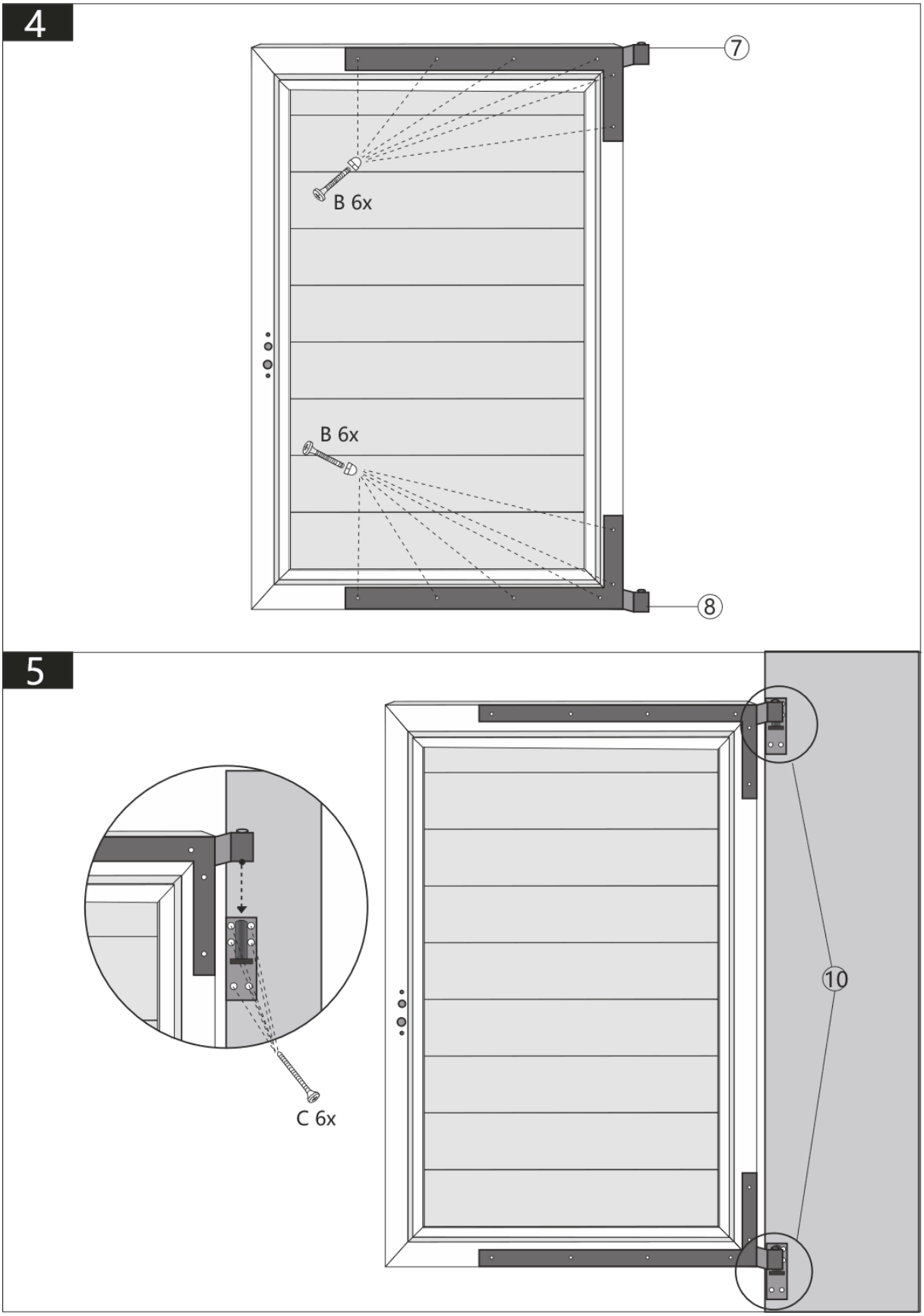
- Należy uważnie przeczytać poniższe instrukcje.
- Odległość między słupkami wynosi 90,8-91 cm.



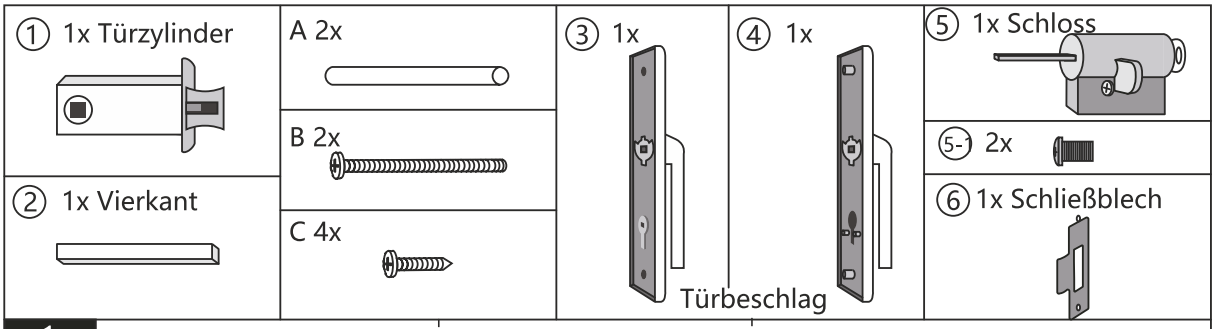
Montaż drzwi

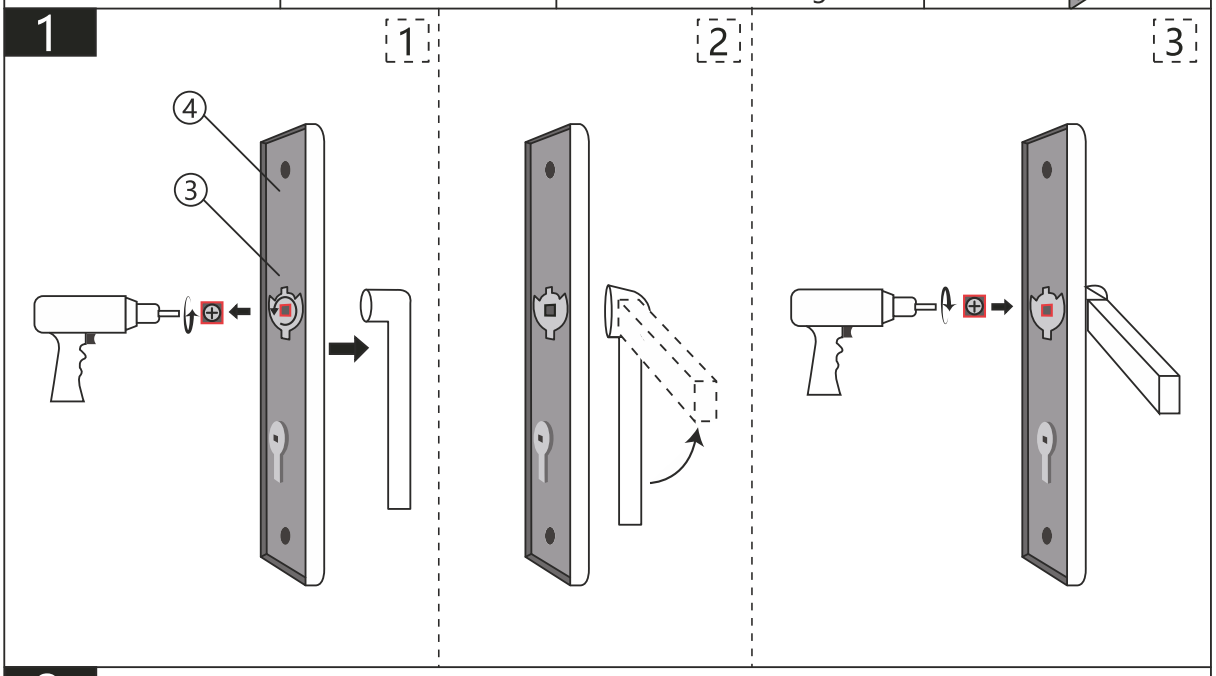

① 1x Rahmen
② 1x Paneel schmal
③ 1x Rahmen
④ 8x Paneel
⑤ 1x Rahmen
⑦ 1x Türscharnier
⑨ 4x Eckverbinder
⑥ 1x Rahmen
⑧ 1x Türscharnier
A 16x
20mm
B 12x
45mm
C 12x
50mm
⑩ 2x Scharnieraufnahme
D 1x
1
A 1x
A 1x
A 1x
A 1x
9
1
3
6
A 2x
A 2x

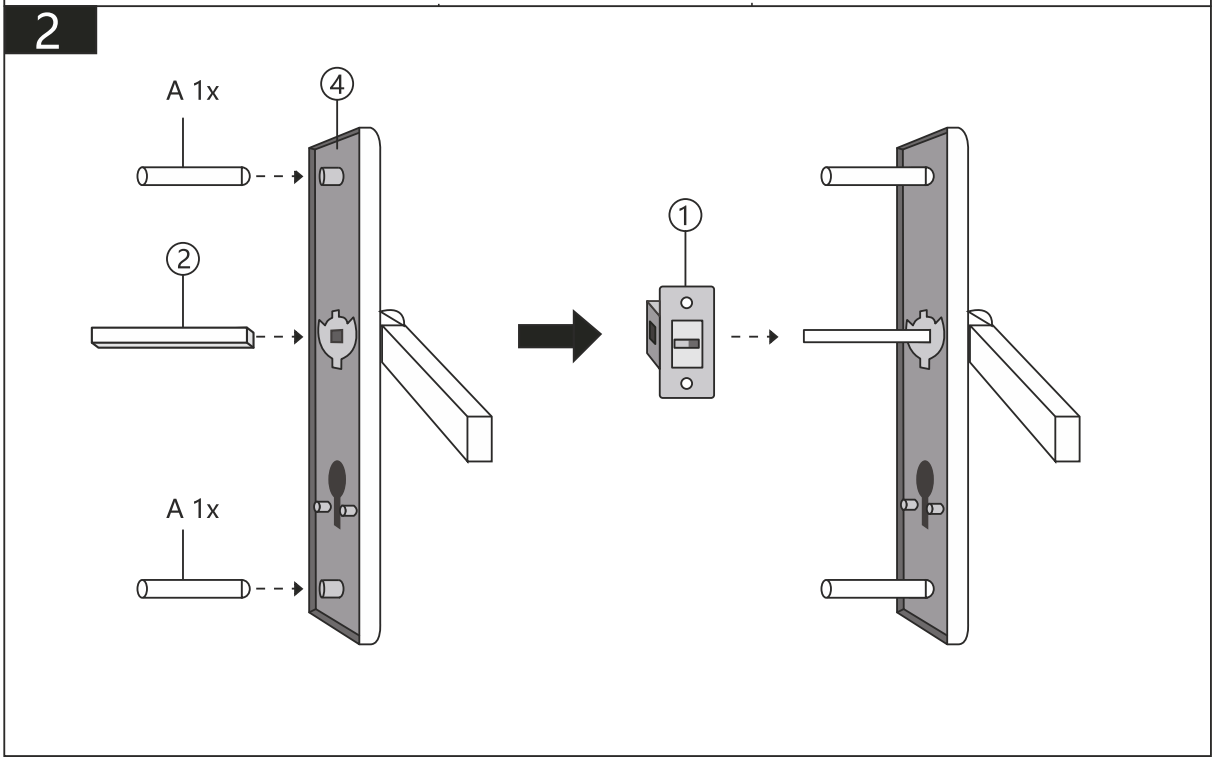

2
2
4
A1x
9
A 1x
A 1x
A 1x
3
5
5
9
1
3
A 2x
A 2x


4
7
B 6x
B 6x
8
5
C 6x
10

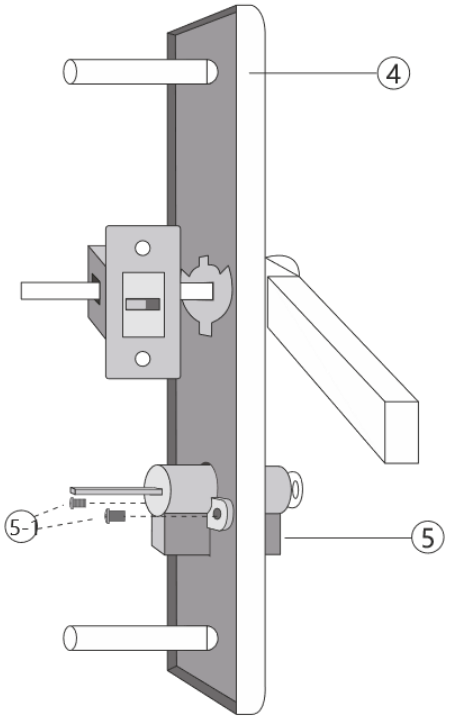
Montaż blokady drzwi



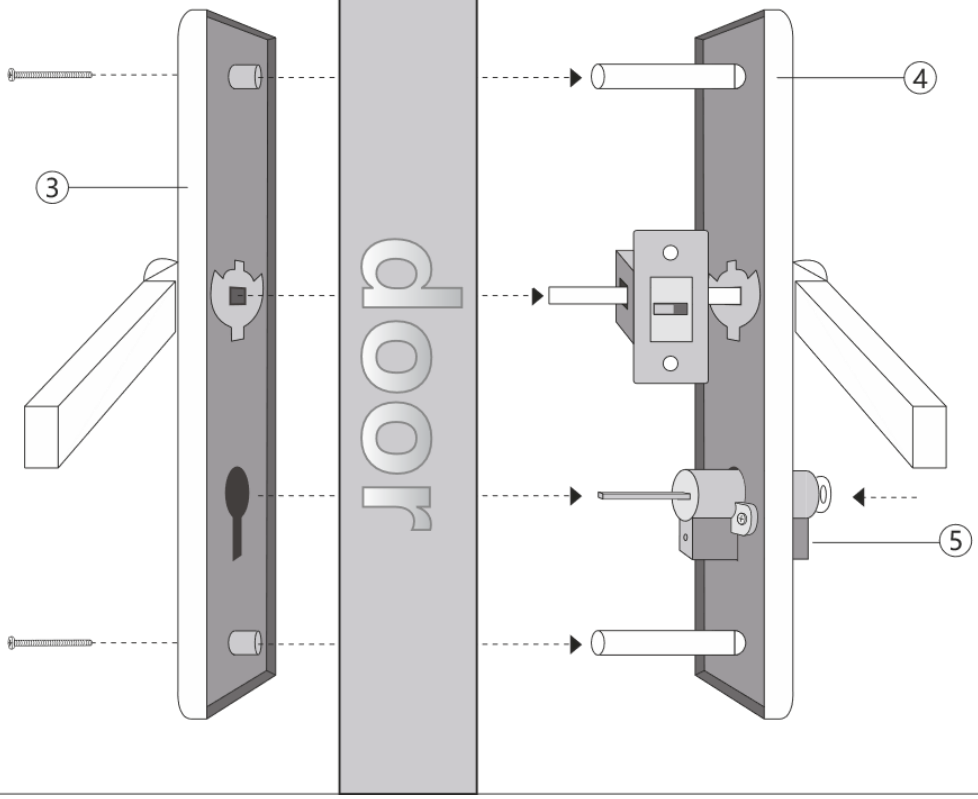




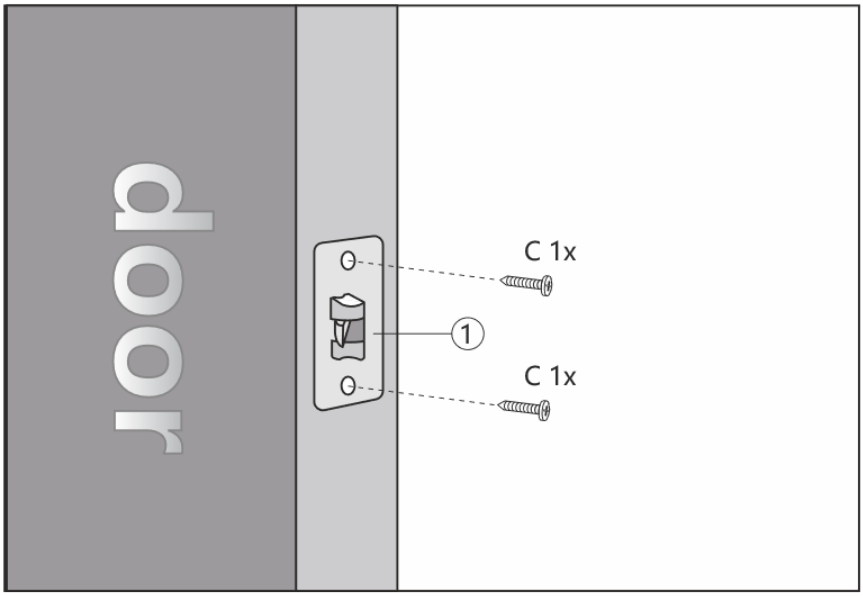
3

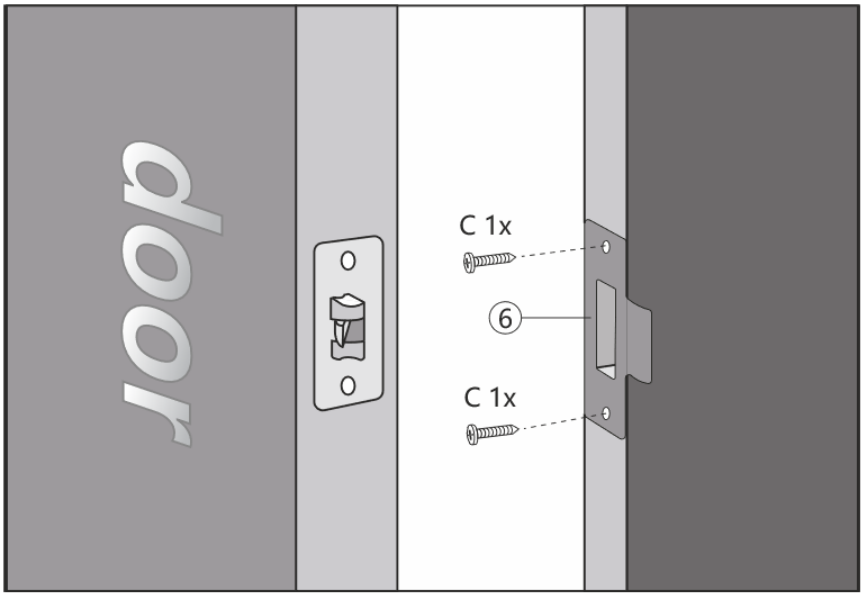


4



6





	**Uwaga:** Aby zapobiec otwarciu drzwi na drugą stronę, można lekko zagiąć szynę do wewnątrz. Spowoduje to zablokowanie drzwi przed otwarciem w niepożądanym kierunku. Należy uważać, aby nie wygiąć szyny zbyt mocno, aby uniknąć uszkodzenia lub nieprawidłowego działania.

5. Zastosowanie

5.1. Instrukcje dotyczące bezpieczeństwa

Należy uważnie przeczytać poniższe informacje dotyczące zdrowia i bezpieczeństwa.

Ryzyko obrażeń
Nieprawidłowa obsługa podczas pracy może prowadzić do obrażeń



- Nie używaj uszkodzonego produktu.
- Nie dokonywać żadnych modyfikacji produktu.
- Produkt nie jest zabawką dla dzieci, ścianką wspinaczkową ani sprzętem sportowym. Dzieci nie mogą bawić się produktem.
- Regularnie sprawdzać zamocowanie.

5.2. Pierwsze uruchomienie

Przed pierwszym użyciem produktu należy sprawdzić, czy nie jest on uszkodzony. Produkt może być używany tylko wtedy, gdy jest nieuszkodzony.

5.3. Obsługa

Przed użyciem produktu należy sprawdzić

- prawidłowy stan.
- Wszystkie mocowania

6. Rozwiązywanie problemów

Jeśli podczas pracy urządzenia wystąpią następujące usterki, należy sprawdzić ich przyczyny, korzystając z poniższej tabeli. Jeśli usterki nie można usunąć za pomocą wymienionych środków, należy wyłączyć produkt z eksploatacji.

Usterka	Możliwa przyczyna	Rozwiązanie
Produkt chwieje się lub wibruje	- Śruby mocujące poluzowały się - Produkt jest zbyt mocno obciążony - Produkt nie jest prawidłowo włożony	- Dokręcić śruby mocujące - Przestrzegać limitów obciążenia - Prawidłowo włożyć produkt
Produkt skrzypi	- Zawiasy nie są nasmarowane	- Nasmarować zawiasy
Produkt/zamek nie zamyka się prawidłowo	- Produkt jest włożony pod kątem - Przeszkody blokują zamknięcie	- Wyrównać produkt - Usunąć przeszkody

Jeśli wystąpi inny problem z produktem, skontaktuj się z nami.

7. Konserwacja i pielęgnacja

7.1. Instrukcje bezpieczeństwa

Ryzyko obrażeń
Nieprawidłowa obsługa podczas pracy może prowadzić do obrażeń



- Powierzchnie należy czyścić ciepłą wodą i miękką szczotką lub szmatką.
- W razie potrzeby można również użyć środków czyszczących WPC.
- Do czyszczenia nie należy używać agresywnych środków czyszczących ani myjek wysokociśnieniowych.
- Należy również przestrzegać instrukcji producenta środka czyszczącego.

8. Demontaż

8.1. Instrukcje dotyczące bezpieczeństwa

Ryzyko obrażeń
Nieprawidłowa obsługa podczas demontażu może prowadzić do obrażeń ciała



- Produkt ma dużą masę i wymiary; do demontażu potrzebne są co najmniej 2 osoby.
- Przed demontażem należy zabezpieczyć produkt przed upadkiem.
- Demontaż produktu należy przeprowadzić w kolejności odwrotnej do montażu. (**patrz rozdział Montaż**)

9. Utylizacja

9.1. Instrukcje ogólne



- Produkt i wszystkie jego komponenty należy utylizować zgodnie z lokalnymi i krajowymi przepisami, aby zapobiec szkodom dla środowiska.
- Nasze opakowania są wykonane z materiałów przyjaznych dla środowiska. Mogą one zostać poddane recyklingowi i w ten sposób służyć jako cenne surowce. Materiały opakowaniowe (karton, zabrudzone opakowania itp.) należy utylizować oddzielnie i prawidłowo, zgodnie z obowiązującymi przepisami krajowymi.
- W razie wątpliwości dotyczących utylizacji należy skontaktować się z producentem.
- Informacje na temat prawidłowej utylizacji można również uzyskać w lokalnych punktach utylizacji odpadów

Home Deluxe GmbH
Schanzeweg 2
32312 Lübbecke
Lübbecke, Niemcy
Tel: +49 (0)5743 6181-0
www.home-deluxe-gmbh.de

GA-107-00_CALLATOR
2023/07